

PROGRAMA INTERNACIONAL PARA LA CONSERVACIÓN DE LOS DELFINES
INTERNATIONAL DOLPHIN CONSERVATION PROGRAM

PANEL INTERNACIONAL DE REVISIÓN – INTERNATIONAL REVIEW PANEL

37ª REUNION – 37TH MEETING

LA JOLLA (USA)

19 OCT 2004

DOCUMENTO IRP-37-13a

RESPUESTAS PARA SEIS TIPOS DE POSIBLES INFRACCIONES
IDENTIFICADAS DURANTE LAS REUNIONES 34, 35 Y 36

RESPONSES FOR SIX TYPES OF POSSIBLE INFRINGEMENTS IDENTIFIED AT
THE 34TH, 35TH, AND 36TH MEETINGS OF THE IRP

No. de casos	Sin respuesta	Respuestas										Total	
		Bajo investigación ¹	No hubo infracción	Infracción: sin sanción	Infracción: aviso	Infracción: sanción ²							
No. of cases	No response	Responses										Total	
		Under investigation ¹	No infraction	Infraction: no sanction	Infraction: warning	Infraction: sanction ²							
HOSTIGAMIENTO AL OBSERVADOR – OBSERVER HARASSMENT													
BOL	1	0	-	0	-	0	-	0	-	0	-	1 (100%)	1 (100%)
Total³:	1	0	-	0	-	0	-	0	-	0	-	1 (100%)	1 (100%)
USO DE EXPLOSIVOS – USE OF EXPLOSIVES													
BOL	7	5	(71%)	0	-	0	-	0	-	0	-	2 (29%)	2 (29%)
VEN	3	3	(100%)	0	-	0	-	0	-	0	-	0	-
Total:	10	8	(80%)	0	-	0	-	0	-	0	-	2 (20%)	2 (20%)
LANCES NOCTURNOS – NIGHT SETS													
BOL	2	1	(50%)	0	-	0	-	0	-	0	-	1 (50%)	1 (50%)
COL	1	1	(100%)	0	-	0	-	0	-	0	-	0	-
VEN	23	10	(43%)	8	(35%)	0	-	0	-	0	-	5 (22%)	13 (57%)
Total	26	12	(46%)	8	(31%)	0	-	0	-	0	-	6 (23%)	14 (54%)
PESCAR SIN OBSERVADOR – FISHING WITHOUT AN OBSERVER													
BLZ ⁴	1	N/A		N/A		N/A		N/A		N/A		N/A	
Total⁵	0	0	-	0	-	0	-	0	-	0	-	0	-
PESCAR SOBRE DELFINES SIN LMD – FISHING ON DOLPHINS WITHOUT A DML													
BOL	3	2	(67%)	0	-	0	-	0	-	0	-	1 (33%)	1 (33%)
SLV	1	0	-	0	-	0	-	0	-	1 (100%)	0	-	1 (100%)
VEN	1	0	-	1	(100%)	0	-	0	-	0	-	0	-
Total	5	2	(40%)	1	(20%)	0	-	0	-	1 (20%)	1 (20%)	3 (60%)	3 (60%)

LANCES SOBRE DELFINES DESPUES DE ALCANZAR EL LMD
SETS ON DOLPHINS AFTER REACHING DML

*Ningún caso identificado durante el periodo de este informe
No identified cases during this report period*

¹ Incluye casos sujetos a litigio administrativo – Includes cases subject to administrative litigation

² Una sanción fue o será aplicada – Sanction was or will be applied

³ Se redondean los porcentajes, y no suman necesariamente 100 - Percentages are rounded and may not sum to 100

⁴ Se notifica a las no-partes, pero no se solicita respuesta – Non-parties are advised, but no response is requested

⁵ Los totales no incluyen casos de no Partes, si procede – Totals do not include cases involving non-Parties, if applicable